

**AGU**<sup>®</sup> ADVANCED  
GROWING  
UP

Froggy

**TEPLOMĚŘ**

DO KOUPELE  
AGU TB4

**TEPLOMER**

DO KÚPEĽA  
AGU TB4



CZ NÁVOD K POUŽITÍ

SK NÁVOD NA POUŽITIE

[agu-baby.com](http://agu-baby.com)

**OBSAH**

1	Úvod.....	3
2	Seznam symbolů .....	4
3	Použití.....	5
4	Obsah balení .....	5
5	Specifikace.....	6
6	Popis přístroje .....	7
7	Bezpečnostní provozní pokyny .....	8
8	Příprava na práci .....	10
9	Provozní zásady a postupy .....	11
10	Možné poruchy a jejich odstranění .....	14
11	Skladovací, přepravní a provozní podmínky .....	14
12	Likvidace .....	15
13	Certifikace .....	15
14	Záruka výrobce .....	16

## 1 ÚVOD

Vážení přátelé, děkujeme, že jste si vybrali naše produkty!

Koupání dítěte je důležité nejen z hygienického hlediska, ale také poskytuje dítěti psychické a emocionální pohodlí. Termoregulace dítěte je stále nedokonalá, což znamená, že příliš horká nebo naopak příliš chladná voda koupele může vést k nepohodlí a nepříjemným pocitům a také může mít negativní dopad na zdraví.

Zároveň byste se neměli spoléhat na vaše smysly – můžete mít pocit, že voda je teplá, ale pro dítě může být buď studená, nebo naopak horká. Nezapomeňte, že horká nebo studená voda koupele je pro dítě nejen nepříjemná, ale také vytváří negativní vztah ke koupání. Proto je důležité dodržovat podmínky pro pohodlné koupání. Díky použití teploměru do koupele **AGU TB4** budete mít jistotu, že teplota koupele odpovídá požadovaným parametrům a vaše dítě ani nezmrzne, ani se nebude koupat v horké vodě.

Rozsah optimální a příjemné teploty pro koupání dítěte je 36–38 °C.



Před použitím přístroje si pečlivě přečtěte tento návod k obsluze.

## 2 SEZNAM SYMBOLŮ

### Symbolů Význam



- Výrobek splňuje základní požadavky:
- Směrnice EMC 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě;
  - Směrnice RoHS 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.



OEEZ (Směrnice ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních). Toto označení znamená, že zařízení se nesmí likvidovat spolu s komunálním odpadem. Aby se zabránilo možnému poškození životního prostředí a lidského zdraví, musí se tento odpad oddělit od ostatních druhů odpadů a zlikvidovat v souladu s příslušnými přijatými normami.



Výrobek splňuje požadavky směrnice 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.



Výrobek splňuje základní požadavky Technického předpisu celní unie 020/2011 o elektromagnetické kompatibilitě technických zařízení.





Varování/Pozor.



Před použitím přístroje si pečlivě přečtěte tento návod k obsluze.



Výrobce.



Autorizovaný zástupce výrobce v Evropské unii.

### 3 POUŽITÍ

Přístroj je určen pro domácí použití. Nepoužívejte jej k jiným účelům. Teploměr do koupele **AGU TB4** je určen k měření teploty vody koupele v rozmezí +30 °C až +50 °C. Rozsah optimální a příjemné teploty pro koupání dítěte je 36–38 °C.

### 4 OBSAH BALENÍ

- Teploměr – 1 ks.
- Návod k použití – 1 ks.
- Baterie CR2032 – 1 ks.



## 5 SPECIFIKACE

### Specifikace

Typ	<b>Elektronický (digitální) teploměr pro měření teploty vody</b>
Zdroj napájení	Baterie CR2032. Životnost baterie je přibližně 2 roky při každodenním používání po dobu 10 minut denně
Rozsah měřené teploty, °C	30–50
Přesnost měření, °C	±0,5
Rozměry, DxŠxV, mm	72,3x72,3x82
Hmotnost, g	~ 24
Zobrazení výsledku měření teploty	Každých 30 sekund

## 6 POPIS PŘÍSTROJE

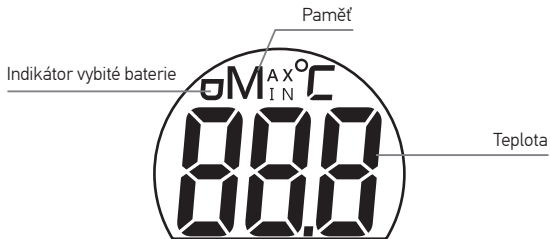
Teploměr do koupele je určen pro domácí použití.

Přístroj umožňuje měřit teplotu vody koupele a je vybaven digitálním displejem (barevná indikace).

### **Vlastnosti teploměru do koupele AGU TB4:**

1. Velký digitální LCD displej, který usnadňuje čtení informací.
2. Vysoká přesnost měření teploty.
3. Pokud vyjmete teploměr z vody, automaticky se vypne.
4. Lehké zařízení o malých rozměrech.
5. Teploměr se neponoří do vody.
6. Barevná indikace:
  - blikající zelené světlo znamená ideální příjemnou teplotu v rozmezí 36–38 °C;
  - blikající červené světlo znamená, že teplota vody překračuje příjemný teplotní rozsah (teplota vody > 38 °C);
  - blikající modré světlo znamená, že teplota vody je nižší než příjemný teplotní rozsah (teplota vody < 36 °C).
7. Možnost volby jednotky měření – Celsius (°C) nebo Fahrenheit (°F).

## DISPLEJ



7


## BEZPEČNOSTNÍ PROVOZNÍ POKYNY



Před spuštěním přístroje si pečlivě přečtěte tento návod k použití. Nesprávná obsluha přístroje způsobí ztrátu vaší záruky.

Před použitím zkontrolujte, zda není přístroj viditelně poškozen a zda je odstraněn veškerý obalový materiál.

## BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Nepokoušejte se přístroj vyčistit nebo dezinfikovat varem.
- Zabraňte pádu teploměru na zem a nevystavujte ho silným nárazům. Přístroj není odolný proti nárazům.
- Neohýbejte čidlo a nenechávejte do něj dítě kousat.
- Nevystavujte přístroj přímému slunečnímu záření, vysoké teplotě, vysoké vlhkosti nebo prachu. To může mít vliv na jeho funkčnost.
- Přestaňte teploměr používat, pokud pracuje přerušovaně nebo se na displeji objeví informace o poruše.
- Před uložením teploměr důkladně osušte.
- Chcete-li vyměnit baterii, přečtěte si příslušnou část návodu k použití.
- Zabraňte kontaktu teploměru s chemickými rozpouštědly.
- Neumývejte přístroj v myčce nádobí.
- Nepokládejte přístroj do blízkosti ohně.
- Pokud byl teploměr vystaven teplotě pod nulou, nechte ho před zahájením měření přirozeně zahřát na pokojovou teplotu.
- Pokud je baterie téměř vybitá, na displeji se objeví symbol  který vám připomene výměnu baterie.
- Doporučený teplotní rozsah: 36–38 °C (96,8–100,4 °F) pro vodu v dětské koupeli. Teplota vody nad 40 °C (104 °F) může zranit pokožku dítěte.

Nepokoušejte se opravit zařízení sami, způsobí to ztrátu záruky! Pro opravy a údržbu se obraťte na specializované servisní středisko\*.

\*Adresy servisních středisek jsou uvedeny na webových stránkách [agu-baby.com](http://agu-baby.com).

## POKYNY PRO ČIŠTĚNÍ A DEZINFEKCI PŘÍSTROJE:



K čištění přístroje nepoužívejte chemicky aktivní čisticí prostředky a nevyvažujte jej.

1. Očistěte přístroj mýdlem a opláchněte ho.
2. Nechte přístroj vyschnout na vzduchu při pokojové teplotě.
3. Uchovávejte přístroj na suchém a čistém místě v souladu s provozními podmínkami.

8

## PŘÍPRAVA NA PRÁCI

Vyjměte zařízení z obalového materiálu.

Pro přípravu vody s ideální a příjemnou teplotou je potřeba:

- naplnit vaničku vodou;
- vložit teploměr do vody a zapnout;
- po 30 sekundách vyhodnoťte výsledek\*;
- v případě potřeby do vaničky přidejte horkou nebo studenou vodu a následně znovu zkontrolujte výsledek\* naměřené teploty vody.

## POZOR

Pro správné měření teploty při přípravě vody ke koupání musí být voda důkladně promíchána.


\*Výsledky měření teploty vody jsou aktualizovány a zobrazeny na teploměru do koupele AGU TB4 každých 30 sekund.

## 9 PROVOZNÍ ZÁSADY A POSTUPY

### POZOR

Výsledky prvního měření se zobrazí po 30 sekundách po zapnutí přístroje.

Poznámka: Jednotku měření (stupně Celsia nebo Fahrenheita) lze měnit během prvních 5 sekund po zapnutí teploměru stisknutím a podržením tlačítka ON/OFF po dobu 2 sekund.

1. Vložte přístroj do vody.
2. Stiskněte a uvolněte tlačítko ON/OFF. Na displeji se zobrazí a symbol , což potvrzuje správné fungování zařízení.
3. Po 30 sekundách se na displeji zobrazí číselná hodnota teploty vody. Indikátor se aktualizuje každých 30 sekund, což dosvědčuje barevně blikající displej.
4. Po provedení měření vypněte přístroj, nebo se vypne automaticky. Chcete-li prodloužit životnost baterie, doporučujeme vypnout přístroj ručně stisknutím tlačítka ON/OFF po jeho použití.



## AUTOMATICKÉ VYPNUTÍ

Pokud je teplota nižší než 30 °C, přístroj se automaticky vypne po 2 minutách.

## BAREVNÁ INDIKACE ZAŘÍZENÍ

Teploměr do koupele **AGU TB4** má barevnou indikaci.

- Pokud teplota vody překročí 38 °C, displej teploměru bliká červeně, což znamená, že příjemná teplota pro koupání je mimo rozsah. Voda je pro vaše dítě příliš horká, hrozí nebezpečí popálení!
- Pokud je teplota vody nižší než 36 °C, displej teploměru bliká modře, což znamená, že příjemná teplota pro koupání je mimo rozsah. Voda je pro vaše dítě studená.
- Pokud je teplota vody v rozmezí 36–38 °C, displej teploměru bliká zeleně. Teplota vody je pro vaše dítě příjemná.

Pokud je teplota vody nižší než 30 °C (dolní hranice rozsahu měření), na displeji se zobrazí «L».

Pokud je teplota vody vyšší než 50 °C (horní hranice rozsahu měření), na displeji se zobrazí «H».

### Podsvícení (barevná indikace teploty)

Teplota (°C)	Podsvícení
≥38,1	červené
36–38	zelené
≤35,9	modré



### Tabulka symbolů LCD displeje

Symbol	Vysvětlení	Doporučení
H	Teplota vody je příliš vysoká (nad 50 °C)	Snižte teplotu
L	Teplota vody je příliš nízká (nižší než 30 °C)	Zvyšte teplotu
U	Vybitá baterie	Vyměňte baterii

 **Výměnu baterie může provádět pouze servisní středisko.**

 **POZOR**

Snímač teploty musí být ponořen do vody. Mějte to na paměti, při používání pěny do koupele.

## 10 MOŽNÉ PORUCHY A JEJICH ODSTRANĚNÍ

Pokud při používání přístroje dojde k nějakým potížím, nejprve zkontrolujte následující seznam.

**Tabulka poruch a způsoby jejich odstranění**

Problém	Vysvětlení	Řešení
Err ErE	Kritické chyby	Obratě se na servisní středisko

## 11 SKLADOVACÍ, PŘEPRAVNÍ A PROVOZNÍ PODMÍNKY

- Přístroj se musí přepravovat při teplotě -10 °C až +40 °C v maximální relativní vlhkosti 75 % nebo méně.
- Přístroj lze provozovat při teplotě +10 °C až +50 °C.
- Teploměr **AGU TB4** skladujte při teplotě v rozmezí +10 °C až +30 °C v maximální relativní vlhkosti vzduchu nejvýše 65 %.
- Nevystavujte přístroj náhlým teplotním výkyvům.
- Po přepravě nebo skladování při nízkých teplotách by přístroj měl být v pokojové teplotě nejméně 2 hodiny před zapnutím.



## 14 ZÁRUKA VÝROBCE

Záruční doba pro tento výrobek činí 24 měsíců od data prodeje při přísném dodržování provozních podmínek v souladu s tímto návodem. Záruka se nevztahuje na provoz baterie. Pro zajištění spolehlivého a dlouhodobého provozu zařízení přesně dodržujte pokyny.

Pokud přístroj nefunguje správně, obraťte se na prodejce.

Výrobce si vyhrazuje právo měnit a upravovat konstrukci přístroje.



### POZOR

Nesnažte se opravit teploměr sami, způsobí to ztrátu záruky.  
Změny provedené v teploměru bez souhlasu výrobce způsobí ztrátu záruky.  
Pro opravy a údržbu se obraťte na specializované servisní středisko.

\*Adresy servisních středisek jsou uvedeny na webových stránkách [agu-baby.com](http://agu-baby.com).

CZ

17

**OBSAH**

1	Úvod.....	19
2	Zoznam symbolov.....	20
3	Použitie.....	21
4	Obsah balenia.....	21
5	Špecifikácie.....	22
6	Popis prístroja.....	23
7	Bezpečnostné prevádzkové pokyny.....	24
8	Príprava na prácu.....	26
9	Prevádzkové zásady a postupy.....	27
10	Možné poruchy a ich odstránenie.....	30
11	Skladovacie, prepravné a prevádzkové podmienky.....	30
12	Likvidácia.....	31
13	Certifikácia.....	31
14	Záruka výrobcu.....	32

## 1 ÚVOD

Vážení priatelia, ďakujeme, že ste si vybrali naše výrobky!

Kúpanie dieťaťa je dôležité nielen z hygienického hľadiska, ale takisto poskytuje dieťaťu psychické a emocionálne pohodlie. Termoregulácia dieťaťa je stále nedokonalá, čo znamená, že príliš horúca, alebo naopak príliš chladná voda kúpeľa môže viesť k nepohodliu a nepríjemným pocitom a takisto môže mať negatívny dopad na zdravie.

Zároveň by ste sa nemali spoliehať na vaše zmysly – môžete mať pocit, že voda je teplá, ale pre dieťa môže byť buď studená, alebo naopak horúca. Nezabudnite, že horúca alebo studená voda kúpeľa je pre dieťa nielen nepríjemná, ale takisto vytvára negatívny vzťah ku kúpaniu. Preto je dôležité dodržiavať podmienky pre pohodlné kúpanie. Vďaka použitiu teplomera do kúpeľa **AGU TB4** budete mať istotu, že teplota kúpeľa zodpovedá požadovaným parametrom a vaše dieťa ani nezamrzne, ani sa nebude kúpať v horúcej vode.

Rozsah optimálnej a príjemnej teploty pre kúpanie dieťaťa je 36 - 38 °C.



Pred použitím prístroja si pozorne prečítajte tento návod na použitie.

## 2 ZOZNAM SYMBOLOV

Symbol Význam



- Výrobok spĺňa základné požiadavky:
- smernica EMC 2014/30/EU o elektromagnetickej kompatibilite;
  - smernica RoHS 2011/65/EU o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach.



OEEZ (smernica ES o odpadných elektrických a elektronických zariadeniach). Toto označenie znamená, že zariadenie sa nesmie likvidovať spolu s komunálnym odpadom. Aby sa zabránilo možnému poškodeniu životného prostredia a ľudského zdravia, musí sa tento odpad oddeliť od ostatných druhov odpadu a zlikvidovať v súlade s príslušnými prijatými normami.



Výrobok spĺňa požiadavky smernice 2011/65/EU o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach.



Výrobok spĺňa hlavné požiadavky Technického predpisu colnej únie 020/2011 o elektromagnetickej kompatibilite technických zariadení.





Varovanie/Pozor.



Pred použitím prístroja si dôkladne prečítajte tento návod na použitie.



Výrobca.



Autorizovaný zástupca výrobcu v Európskej únii.

### 3 POUŽITIE

Prístroj je určený pre domáce použitie. Nepoužívajte ho na iné účely. Teploměr do kúpeľa **AGU TB4** je určený na meranie teploty vody kúpeľa v rozmedzí + 30 °C až + 50 °C. Rozsah optimálnej a príjemnej teploty pre kúpanie dieťaťa je 36 - 38 °C.

### 4 OBSAH BALENIA

- Teploměr – 1 ks.
- Návod na použitie – 1 ks.
- Batéria CR2032 – 1 ks.



## 5 ŠPECIFIKÁCIE

### Špecifikácie

Typ	<b>Elektronický (digitálny) teplomer pre meranie teploty vody</b>
Zdroj napájania	Batéria CR2032. Životnosť batérie je približne 2 roky pri každodennom používaní po dobu 10 minút denne
Rozsah meranej teploty, °C	30–50
Přesnosť měření, °C	±0,5
Rozmery, DxŠxV, mm	72,3x72,3x82
Hmotnosť, g	~ 24
Zobrazenie výsledku merania teploty	Každých 30 sekúnd

## 6 POPIS PRÍSTROJA

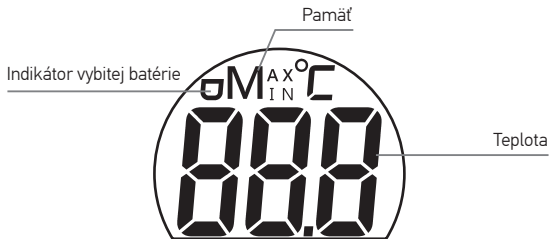
Teplomér do kúpeľa je určený pre domáce použitie.

Prístroj umožňuje merať teplotu vody kúpeľa a je vybavený digitálnym displejom (farebná indikácia).

### Vlastnosti teplomera do kúpeľa AGU TB4:

1. Veľký digitálny LCD displej, ktorý uľahčuje čítanie informácií.
2. Vysoká presnosť merania teploty.
3. Pokiaľ vyberiete teplomer z vody, automaticky sa vypne.
4. Ľahké zariadenie s malými rozmermi.
5. Teplomér sa neponorí do vody.
6. Farebné indikácie:
  - blikajúce zelené svetlo znamená ideálnu príjemnú teplotu v rozmedzí 36 - 38 °C;
  - blikajúce červené svetlo znamená, že teplota vody prekračuje príjemný teplotný rozsah (teplota vody > 38 °C);
  - blikajúce modré svetlo znamená, že teplota vody je nižšia než príjemný teplotný rozsah (teplota vody < 36 °C).
7. Možnosť voľby jednotky merania – Celcius (°C) alebo Fahrenheit (°F).

## DISPLEJ



7


### BEZPEČNOSTNÉ PREVÁDZKOVÉ POKYNY



Prečítajte si pozorne tento návod predtým, než začnete používať tento výrobok. Nesprávna obsluha prístroja spôsobí zánik vašej záruky.

Pred použitím skontrolujte, či nie je prístroj viditeľne poškodený a či je odstránený kompletný obalový materiál.

## BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Nepokúšajte sa prístroj vyčistiť alebo dezinfikovať varom.
- Zabráňte pádu teplomeru na zem a nevystavujte ho silným nárazom. Prístroj nie je odolný voči nárazom.
- Neohýbajte čidlo a nenechávajte dieťa doňho hrýzť.
- Nevystavujte prístroj priamemu slnečnému žiareniu, vysokej teplote, vysokej vlhkosti alebo prachu. Môže to mať vplyv na jeho funkčnosť.
- Prestaňte teplomer používať, pokiaľ pracuje prerušovane alebo sa na displeji objaví informácia o poruche.
- Pred uložením teplomer dôkladne osušte.
- Ak chcete vymeniť batérie, prečítajte si príslušnú časť návodu na použitie.
- Zabráňte kontaktu teplomeru s chemickými rozpúšťadlami.
- Neumývajte prístroj v umývačke riadu.
- Nepokladajte prístroj do blízkosti ohňa.
- Pokiaľ bol teplomer vystavený teplote pod nulou, nechajte ho pred zahájením merania prirodzene zahriať na izbovú teplotu.
- Pokiaľ je batéria takmer vybitá, na displeji sa objaví symbol  ktorý vám pripomenie výmenu batérie.
- Odporúčany teplotný rozsah: 36 - 38 °C (96,8–100,4 °F) pre vodu v detskom kúpeli. Teplota vody nad 40 °C (104 °F) môže zraniť pokožku dieťaťa.

Nepokúšajte sa opraviť zariadenie sami, spôsobí to stratu záruky! Pre opravy a údržbu sa obráťte na špecializované servisné stredisko\*.

\*Adresy servisných stredísk sú uvedené na webových stránkach [agu-baby.com](http://agu-baby.com).

## POKYNY PRE ČISTENIE A DEZINFEKCIU PRÍSTROJA:



K čisteniu prístroja nepoužívajte chemicky aktívne čistiace prostriedky a nevyvárajte ho.

1. Očistite prístroj mydlom a opláchnite ho.
2. Nechajte prístroj vyschnúť na vzduchu pri izbovej teplote.
3. Uchovávajte prístroj na suchom a čistom mieste v súlade s prevádzkovými podmienkami.

## 8 PRÍPRAVA NA PRÁCU

Vyberte zariadenie z obalového materiálu.

Pre prípravu vody s ideálnou a príjemnou teplotou je treba:

- naplniť vaničku vodou;
- vložiť teplomer do vody a zapnúť;
- po 30 sekundách vyhodnoťte výsledok\*;
- v prípade potreby do vaničky pridajte horúcu alebo studenú vodu a následne znovu skontrolujte výsledok\* nameranej teploty vody.



## POZOR

Pre správne merania teploty pri príprave vody ku kúpaniu musí byť voda dôkladne premiešaná.

\*Výsledky merania teploty vody sú aktualizované a zobrazené na teplomere do kúpeľa AGU TB4 každých 30 sekúnd.

## 9



## PREVÁDKOVÉ ZÁSADY A POSTUPY



## POZOR

Výsledky prvého merania sa zobrazia po 30 sekundách po zapnutí prístroja.

Poznámka: Jednotku merania (stupne Celzia alebo Fahrenheita) možno meniť počas prvých 5 sekúnd po zapnutí teplomeru stlačením a podržaním tlačidla ON/OFF po dobu 2 sekúnd.

1. Vložte prístroj do vody.
2. Stlačte a uvoľnite tlačidlo ON/OFF. Na displeji sa zobrazí  a symbol , čo potvrdzuje správne fungovanie zariadenia.
3. Po 30 sekundách sa na displeji zobrazí číselná hodnota teploty vody. Indikátor sa aktualizuje každých 30 sekúnd, čo ukazuje farebne blikajúci displej.
4. Po vykonaní merania vypnite prístroj, alebo sa vypne automaticky. Ak chcete predĺžiť životnosť batérie, odporúčame vypnúť prístroj ručne stlačením tlačidla ON/OFF po jeho použití.

## AUTOMATICKÉ VYPNUTIE

Pokiaľ je teplota nižšia než 30 °C, prístroj sa automaticky vypne po 2 minútach.

## FAREBNÁ INDIKÁCIA ZARIADENIA

Teplomer do kúpeľa **AGU TB4** má farebnú indikáciu.

- Pokiaľ teplota vody prekročí 38 °C, displej teplomeru bliká načerveno, čo znamená, že príjemná teplota pre kúpanie je mimo rozsah. Voda je pre vaše dieťa príliš horúca, hrozí nebezpečenstvo popálenia!
- Pokiaľ je teplota vody nižšia než 36 °C, displej teplomeru bliká namodro, čo znamená, že príjemná teplota pre kúpanie je mimo rozsah. Voda je pre vaše dieťa studená.
- Pokiaľ je teplota vody v rozmedzí 36 - 38 °C, displej teplomeru bliká nazele. Teplota vody je pre vaše dieťa príjemná.

Pokiaľ je teplota vody nižšia než 30 °C (dolná hranica rozsahu merania), na displeji sa zobrazí «L».

Pokiaľ je teplota vody vyššia než 50 °C (horná hranica rozsahu merania), na displeji sa zobrazí «H».

### Podsvietenie (farebná indikácia teploty)

Teplota (°C)	Podsvietenie
≥38,1	červené
36–38	zelené
≤35,9	modré



### Tabuľka symbolov LCD displeja

Symbol	Vysvetlivka	Odporúčanie
H	Teplota vody je príliš vysoká (nad 50 °C)	Znížte teplotu
L	Teplota vody je príliš nízka (nižšia než 30 °C)	Zvýšte teplotu
U	Vybitá batéria	Vymeňte batériu



**Batériu vymeňte iba v servisnom stredisku.**



#### **POZOR**

Snímač teploty musí byť ponorený do vody. Majte to na pamäti pri použití peny na kúpanie.

## 10 MOŽNÉ PORUCHY A ICH ODSTRÁNENIE

Pokiaľ pri používaní prístroja dôjde k nejakým problémom, najprv skontrolujte nasledujúci zoznam.

### Tabuľka porúch a spôsoby ich odstránenia

Problém	Vysvetlenie	Riešenie
Err ErE	Kritické chyby	Obráťte sa na servisné stredisko

## 11 PODMIENKY PRE SKLADOVANIE, PREPRUVU A PREVÁDZKU

- Prístroj sa musí prepravovať pri teplote - 10 °C až + 40 °C v maximálnej relatívnej vlhkosti 75 % alebo menej.
- Prístroj možno prevádzkovať pri teplote + 10 °C až + 50 °C.
- Teplomér **AGU TB4** skladujte pri teplote v rozmedzí + 10 °C až + 30 °C v maximálnej relatívnej vlhkosti vzduchu najviac 65 %.
- Nevystavujte prístroj prudkým zmenám teploty.
- Po preprave alebo skladovaní pri nízkych teplotách by prístroj mal byť v izbovej teplote najmenej 2 hodiny pred zapnutím.

## 12 LIKVIDÁCIA



Tento symbol na zariadení alebo na jeho obale znamená, že výrobok nie je klasifikovaný ako komunálny odpad.

- Správnu likvidáciu výrobku pomôžete predchádzať možným negatívnym vplyvom prístroja na životné prostredie a ľudské zdravie.
- Prístroj sa kvôli ochrane životného prostredia musí likvidovať v súlade s miestne platnými recyklačnými predpismi, nie ako komunálny odpad.
- Prístroj sa musí likvidovať podľa smernice EU 2012/19/EU OEEZ (odpadné elektrické a elektronické zariadenie) pre odpadné elektrické a elektronické zariadenia.

V prípade akýchkoľvek otázok sa prosím obráťte na miestny orgán, ktorý zodpovedá za likvidáciu odpadu.

## 13 CERTIFIKÁCIA

Teplomér **AGU TB4** splňuje:

- hlavné požiadavky smernice 2014/30/EU o elektromagnetickej kompatibilitate, smernice 2014/35/EU týkajúcej sa nízkonapäťových zariadení a smernice 2011/65/EU o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických zariadeniach a elektronických zariadeniach;
- hlavné požiadavky Technického predpisu colnej únie 020/2011 «Elektromagnetická kompatibilita technického zariadenia», týkajúce sa elektromagnetickej kompatibility technických prostriedkov.

## 14 ZÁRUKA VÝROBCU

Záručná doba pre tento výrobok je 24 mesiacov od dátumu predaja pri prísnom dodržiavaní prevádzkových podmienok v súlade s týmto návodom. Záruka sa nevzťahuje na prevádzku batérie. Pre zaistenie spoľahlivej a dlhodobej prevádzky presne dodržujte pokyny.

Pokiaľ prístroj nefunguje správne, obráťte sa na predajcu.

Výrobca si vyhradzuje právo meniť a upravovať konštrukciu prístroja.



### **POZOR**

Nesnažte sa opraviť teplomer sami, spôsobí to zánik záruky.

Zmeny prevedené v tomto prístroji bez súhlasu výrobcu znamenajú porušenie záručných podmienok.

Pre opravy a údržbu sa obráťte na špecializované servisné stredisko.

\*Adresy servisných stredísk sú uvedené na webových stránkach [agu-baby.com](http://agu-baby.com).

## ZÁRUČNÍ LIST/ZÁRUČNÝ LIST

# AGU TB4

Sériové číslo/  
Sériové číslo

Datum prodeje/  
Dátum predaja

Jméno prodejce/  
Meno predajcu

Podpis prodejce/  
Podpis predajcu

Úplnost sady a provoz zařízení se zkouší za přítomnosti zákazníka.  
Úplnosť setu a chod zariadenia sa skúša za prítomnosti zákazníka.

Jméno kupujícího/  
Meno kupujúceho

Podpis kupujícího/  
Podpis kupujúceho

### POZOR!

Tato záruka platí, pouze pokud jsou  
doklady řádně vyplněny./  
POZOR! Táto záruka platí  
iba vtedy, keď sú riadne vyplnené doklady.



24 měsíců záruky/  
24 mesiacov záruka

Razítko prodejce/  
Pečiatka predajcu

# AGU TB4

Hlášení pro servisní a opravárenské středisko/  
Hlásenie pre servisné a opravárenské stredisko

**1**

DATUM/DÁTUM \_\_\_\_\_

DŮVOD/DŮVOD  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

DOPORUČENÍ/ODPORÚČANIE  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**2**

DATUM/DÁTUM \_\_\_\_\_

DŮVOD/DŮVOD  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

DOPORUČENÍ/ODPORÚČANIE  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**3**

DATUM/DÁTUM \_\_\_\_\_

DŮVOD/DŮVOD  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

DOPORUČENÍ/ODPORÚČANIE  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



**Autorizovaný zástupce v EU /Autorizovaný zástupca v EÚ:**

POLYGREEN GERMANY GmbH, Ruhlsdorfer Straße 95,  
D-14532, Stahnsdorf, Brandenburg, Německo /  
Stahnsdorf, Brandenburg, Nemecko.



**Výrobce / Výrobca:**

K-JUMP HEALTH CO., LTD.  
Č. 56, Wu Kung 5th Rd., New Taipei Industrial Park,  
New Taipei City 24890, Tchaj-wan, Čína / Čína.



**agu-baby.com**

**AGU**<sup>®</sup> ADVANCED  
GROWING  
UP



AGU<sup>®</sup> is the registered trademark by Montex Swiss AG,  
Tramstrasse 16, CH-9442, Berneck, Switzerland